

## CONTRATO N° 08/2024

Entre la **SECRETARÍA NACIONAL DE DEPORTES**, con RUC N° 80038382-6, domiciliada en Avenida Eusebio Ayala y R.I. 6 Boquerón, República del Paraguay, representada para este acto por **CESAR RAMIREZ CAJE**, con Cédula de Identidad N°2.082.722, denominada en adelante la **CONTRATANTE**, por una parte, y por la otra, la firma **EMPRESARIOS COMERCIALES DE ANA ELIZABET FERNÁNDEZ ESPÍNOLA**, con RUC 2905077-4 – Email: [ecomerciales@outlook.com](mailto:ecomerciales@outlook.com), domiciliada en las calles Saturio Ríos 1237/45 de la ciudad de Fernando de la Mora, República del Paraguay, denominada en adelante el **PROVEEDOR**, identificadas en conjunto como “**LAS PARTES**” e individualmente, “**PARTE**”, acuerdan celebrar el presente **CONTRATO** para la **LICTACIÓN PÚBLICA NACIONAL N°05/2024 “CONTRATACIÓN DE SERVICIOS DE ARBITRAJE PARA PROGRAMAS DEPORTIVOS DE LA SND – CONTRATO ABIERTO ID. N°449.121**, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

### 1. OBJETO DEL CONTRATO

El presente contrato tiene por objeto establecer las obligaciones que asumen **LAS PARTES**, con relación a la adjudicación de la convocatoria: **LICTACIÓN PÚBLICA NACIONAL N°05/2024 “CONTRATACIÓN DE SERVICIOS DE ARBITRAJE PARA PROGRAMAS DEPORTIVOS DE LA SND – CONTRATO ABIERTO ID. N°449.121**.

El presente contrato tiene por objeto la contratación de servicios de arbitraje para los eventos deportivos organizados por la Secretaria Nacional de Deportes.

### 2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO

Los documentos contractuales, que forman parte integral del contrato, además de los documentos contractuales firmados por las partes, son los siguientes:

- a) Contrato y sus adendas o modificaciones;
- b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus adendas o modificaciones;
- c) Los datos cargados en el SICP;
- d) La oferta del proveedor;
- e) La resolución de adjudicación del contrato emitida por la contratante y su respectiva notificación.

Los documentos que forman parte del contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente.

### 3. DOCUMENTOS ADICIONALES DEL CONTRATO

Los documentos adicionales del contrato son: No Aplica

### 4. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el **ID N° 449.121**

*Ana Elizabeth Fernandez*  
Empresarios Comerciales  
RUC: 2905077-4

*César Ramirez Caja*  
Secretario Ejecutivo  
Secretaría Nacional de Deportes



## 5. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El presente contrato es el resultado del procedimiento de **LICTACIÓN PÚBLICA NACIONAL N°05/2024 “CONTRATACIÓN DE SERVICIOS DE ARBITRAJE PARA PROGRAMAS DEPORTIVOS DE LA SND – CONTRATO ABIERTO ID. N°449.121.** convocado por la SECRETARÍA NACIONAL DE DEPORTES (SND). La adjudicación fue realizada según Resolución SND N° 969/2024 del 08 de julio de 2024.-

## 6. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR

Ítem	Descripción	Cantidad	Emprendimientos Comerciales de Ana Elizabeth Fernández Espinola	
			Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
1	SERVICIO DE ARBITROS - CONCEPCION (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
2	SERVICIO DE ARBITROS - CONCEPCION (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
3	SERVICIO DE ARBITROS - CONCEPCION (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
4	SERVICIO DE ARBITROS - CONCEPCION (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
5	SERVICIO DE ARBITROS - SAN PEDRO (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
6	SERVICIO DE ARBITROS - SAN PEDRO (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
7	SERVICIO DE ARBITROS - SAN PEDRO (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
8	SERVICIO DE ARBITROS - SAN PEDRO (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
9	SERVICIO DE ARBITROS - CORDILLERA (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
10	SERVICIO DE ARBITROS - CORDILLERA (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
11	SERVICIO DE ARBITROS - CORDILLERA (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
12	SERVICIO DE ARBITROS - CORDILLERA (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
13	SERVICIO DE ARBITROS - GUAIRA (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
14	SERVICIO DE ARBITROS - GUAIRA (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
15	SERVICIO DE ARBITROS - GUAIRA (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
16	SERVICIO DE ARBITROS - GUAIRA (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000

*Ana Elizabeth Fernández*  
Emprendimientos Comerciales  
RUC: 2906077-4




Ítem	Descripción	Cantidad	Emprendimientos Comerciales de Ana Elizabeth Fernández Esp nola	
			Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
17	SERVICIO DE ARBITROS - CAAGUAZU (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
18	SERVICIO DE ARBITROS - CAAGUAZU (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
19	SERVICIO DE ARBITROS - CAAGUAZU (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
20	SERVICIO DE ARBITROS - CAAGUAZU (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
21	SERVICIO DE ARBITROS - CAAZAPA (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
22	SERVICIO DE ARBITROS - CAAZAPA (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
23	SERVICIO DE ARBITROS - CAAZAPA (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
24	SERVICIO DE ARBITROS - CAAZAPA (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
25	SERVICIO DE ARBITROS - ITAPUA (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
26	SERVICIO DE ARBITROS - ITAPUA (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
27	SERVICIO DE ARBITROS - ITAPUA (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
28	SERVICIO DE ARBITROS - ITAPUA (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
29	SERVICIO DE ARBITROS - MISIONES (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
30	SERVICIO DE ARBITROS - MISIONES (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
31	SERVICIO DE ARBITROS - MISIONES (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
32	SERVICIO DE ARBITROS - MISIONES (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
33	SERVICIO DE ARBITROS - PARAGUARI (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
34	SERVICIO DE ARBITROS - PARAGUARI (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
35	SERVICIO DE ARBITROS - PARAGUARI (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
36	SERVICIO DE ARBITROS - PARAGUARI (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000

**Ana Elizabeth Fernández**  
Emprendimientos Comerciales  
RUC: 2905077-4

Ítem	Descripción	Cantidad	Emprendimientos Comerciales de Ana Elizabeth Fernández Espínola	
			Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
37	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARANA (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
38	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARANA (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
39	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARANA (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
40	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARANA (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
41	SERVICIO DE ARBITROS - CENTRAL (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
42	SERVICIO DE ARBITROS - CENTRAL (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
43	SERVICIO DE ARBITROS - CENTRAL (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
44	SERVICIO DE ARBITROS - CENTRAL (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
45	SERVICIO DE ARBITROS - NEEMBUCU (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
46	SERVICIO DE ARBITROS - NEEMBUCU (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
47	SERVICIO DE ARBITROS - NEEMBUCU (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
48	SERVICIO DE ARBITROS - NEEMBUCU (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
49	SERVICIO DE ARBITROS - AMAMBAY (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
50	SERVICIO DE ARBITROS - AMAMBAY (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
51	SERVICIO DE ARBITROS - AMAMBAY (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
52	SERVICIO DE ARBITROS - AMAMBAY (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
53	SERVICIO DE ARBITROS - CANINDEYU (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
54	SERVICIO DE ARBITROS - CANINDEYU (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
55	SERVICIO DE ARBITROS - CANINDEYU (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
56	SERVICIO DE ARBITROS - CANINDEYU (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000


**Ana Elizabeth Fernández**  
Emprendimientos Comerciales  
RUC: 2905077-4

Avenida Eusebio y R.I. 6 Boquerón - Tel.: (595-21) 520-675/6  
www.snd.gov.py / secretariageneral@snd.gov.py - Asunción - Paraguay

  
**César Ramirez Cajé**  
Ministro Secretario Ejecutivo  
Secretaría Nacional de Deportes

Ítem	Descripción	Cantidad	Emprendimientos Comerciales de Ana Elizabeth Fernández Espínola	
			Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
57	SERVICIO DE ARBITROS - PRESIDENTE HAYES (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
58	SERVICIO DE ARBITROS - PRESIDENTE HAYES (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
59	SERVICIO DE ARBITROS - PRESIDENTE HAYES (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
60	SERVICIO DE ARBITROS - PRESIDENTE HAYES (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
61	SERVICIO DE ARBITROS - BOQUERON (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
62	SERVICIO DE ARBITROS - BOQUERON (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
63	SERVICIO DE ARBITROS - BOQUERON (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
64	SERVICIO DE ARBITROS - BOQUERON (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
65	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARAGUAY (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
66	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARAGUAY (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
67	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARAGUAY (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
68	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARAGUAY (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
69	SERVICIO DE ARBITROS - CAPITAL (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
70	SERVICIO DE ARBITROS - CAPITAL (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
71	SERVICIO DE ARBITROS - CAPITAL (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE MUNICIPAL	1	158.000	158.000
72	SERVICIO DE ARBITROS - CAPITAL (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE MUNICIPAL	1	148.000	148.000
73	SERVICIO DE ARBITROS - CONCEPCION (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
74	SERVICIO DE ARBITROS - CONCEPCION (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
75	SERVICIO DE ARBITROS - CONCEPCION (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
76	SERVICIO DE ARBITROS - CONCEPCION (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000

Ana Elizabeth Fernández  
Emprendimientos Comerciales  
RUC: 2905077-4

  
César Ramirez Cajé  
Ministro Secretario Ejecutivo  
Secretaría Nacional de Deportes

Ítem	Descripción	Cantidad	Emprendimientos Comerciales de Ana Elizabet Fernández Esp'nola	
			Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
77	SERVICIO DE ARBITROS - SAN PEDRO (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
78	SERVICIO DE ARBITROS - SAN PEDRO (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
79	SERVICIO DE ARBITROS - SAN PEDRO (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
80	SERVICIO DE ARBITROS - SAN PEDRO (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
81	SERVICIO DE ARBITROS - CORDILERRA (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
82	SERVICIO DE ARBITROS - CORDILERRA (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
83	SERVICIO DE ARBITROS - CORDILERRA (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
84	SERVICIO DE ARBITROS - CORDILERRA (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
85	SERVICIO DE ARBITROS - GUAIRA (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
86	SERVICIO DE ARBITROS - GUAIRA (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
87	SERVICIO DE ARBITROS - GUAIRA (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
88	SERVICIO DE ARBITROS - GUAIRA (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
89	SERVICIO DE ARBITROS - CAAGUAZU (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
90	SERVICIO DE ARBITROS - CAAGUAZU (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
91	SERVICIO DE ARBITROS - CAAGUAZU (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
92	SERVICIO DE ARBITROS - CAAGUAZU (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
93	SERVICIO DE ARBITROS - CAAZAPA (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
94	SERVICIO DE ARBITROS - CAAZAPA (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
95	SERVICIO DE ARBITROS - CAAZAPA (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
96	SERVICIO DE ARBITROS - CAAZAPA (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000

*Ana Elizabet Fernández*  
Emprendimientos Comerciales  
RUC: 2905077-4

*César Ramírez Caja*  
Ministro Secretario Ejecutivo  
Secretaría Nacional de Deportes

Ítem	Descripción	Cantidad	Emprendimientos Comerciales de Ana Elizabeth Fernández Espínola	
			Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
97	SERVICIO DE ARBITROS - ITAPUA (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
98	SERVICIO DE ARBITROS - ITAPUA (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
99	SERVICIO DE ARBITROS - ITAPUA (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
100	SERVICIO DE ARBITROS - ITAPUA (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
101	SERVICIO DE ARBITROS - MISIONES (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
102	SERVICIO DE ARBITROS - MISIONES (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
103	SERVICIO DE ARBITROS - MISIONES (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
104	SERVICIO DE ARBITROS - MISIONES (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
105	SERVICIO DE ARBITROS - PARAGUARI (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
106	SERVICIO DE ARBITROS - PARAGUARI (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
107	SERVICIO DE ARBITROS - PARAGUARI (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
108	SERVICIO DE ARBITROS - PARAGUARI (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
109	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARANA (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
110	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARANA (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
111	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARANA (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
112	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARANA (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
113	SERVICIO DE ARBITROS - CENTRAL (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
114	SERVICIO DE ARBITROS - CENTRAL (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
115	SERVICIO DE ARBITROS - CENTRAL (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
116	SERVICIO DE ARBITROS - CENTRAL (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000

Ana Elizabeth Fernández  
Emprendimientos Comerciales  
RUC: 2905077-4

César Ramírez Caja  
Ministro Secretario Ejecutivo  
Secretaría Nacional de Deportes

Ítem	Descripción	Cantidad	Emprendimientos Comerciales de Ana Elizabeth Fernández Espínola	
			Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
117	SERVICIO DE ARBITROS - NEEMBUCU (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
118	SERVICIO DE ARBITROS - NEEMBUCU (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
119	SERVICIO DE ARBITROS - NEEMBUCU (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
120	SERVICIO DE ARBITROS - NEEMBUCU (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
121	SERVICIO DE ARBITROS - AMAMBAY (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
122	SERVICIO DE ARBITROS - AMAMBAY (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
123	SERVICIO DE ARBITROS - AMAMBAY (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
124	SERVICIO DE ARBITROS - AMAMBAY (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
125	SERVICIO DE ARBITROS - CANINDEYU (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
126	SERVICIO DE ARBITROS - CANINDEYU (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
127	SERVICIO DE ARBITROS - CANINDEYU (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
128	SERVICIO DE ARBITROS - CANINDEYU (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
129	SERVICIO DE ARBITROS - PRESIDENTE HAYES (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
130	SERVICIO DE ARBITROS - PRESIDENTE HAYES (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
131	SERVICIO DE ARBITROS - PRESIDENTE HAYES (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
132	SERVICIO DE ARBITROS - PRESIDENTE HAYES (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
133	SERVICIO DE ARBITROS - BOQUERON (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
134	SERVICIO DE ARBITROS - BOQUERON (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
135	SERVICIO DE ARBITROS - BOQUERON (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
136	SERVICIO DE ARBITROS - BOQUERON (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000

Ana Elizabeth Fernández  
Emprendimientos Comerciales  
RUC: 2905077-4

César Ramírez Cajé  
Ministro Secretario Ejecutivo  
Secretaría Nacional de Deportes

Ítem	Descripción	Cantidad	Emprendimientos Comerciales de Ana Elizabeth Fernández Espínola	
			Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
137	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARAGUAY (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
138	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARAGUAY (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
139	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARAGUAY (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
140	SERVICIO DE ARBITROS - ALTO PARAGUAY (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
141	SERVICIO DE ARBITROS - CAPITAL (Todos los distritos) FUTSAL FIFA según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
142	SERVICIO DE ARBITROS - CAPITAL (Todos los distritos) HANDBAL según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
143	SERVICIO DE ARBITROS - CAPITAL (Todos los distritos) VOLEY según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	218.000	218.000
144	SERVICIO DE ARBITROS - CAPITAL (Todos los distritos) BASQUET según EETT - FASE DEPARTAMENTAL	1	207.000	207.000
145	REGION 1: BOQUERON, ALTO PARAGUAY, CONCEPCION - FUTSAL FIFA - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
146	REGION 1: BOQUERON, ALTO PARAGUAY, CONCEPCION - HANDBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
147	REGION 1: BOQUERON, ALTO PARAGUAY, CONCEPCION - VOLEIBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
148	REGION 1: BOQUERON, ALTO PARAGUAY, CONCEPCION - BASQUETBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
149	REGION 2: AMAMBAY, CANINDEYU, SAN PEDRO - FUTSAL FIFA - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
150	REGION 2: AMAMBAY, CANINDEYU, SAN PEDRO - HANDBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
151	REGION 2: AMAMBAY, CANINDEYU, SAN PEDRO - VOLEIBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
152	REGION 2: AMAMBAY, CANINDEYU, SAN PEDRO - BASQUETBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
153	REGION 3: PRESIDENTE HAYES, CENTRAL, CAPITAL - FUTSAL FIFA - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
154	REGION 3: PRESIDENTE HAYES, CENTRAL, CAPITAL - HANDBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
155	REGION 3: PRESIDENTE HAYES, CENTRAL, CAPITAL - VOLEIBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
156	REGION 3: PRESIDENTE HAYES, CENTRAL, CAPITAL - BASQUETBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000

Ana Elizabeth Fernández  
Emprendimientos Comerciales  
RUC: 2905077-4

  
César Ramírez Caja  
Ministro Secretario Ejecutivo  
Secretaría Nacional de Deportes

Ítem	Descripción	Cantidad	Emprendimientos Comerciales de Ana Elizabeth Fernández Espínola	
			Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
157	REGION 4: PARAGUARI, NEEMBUCU, MISIONES - FUTSAL FIFA - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
158	REGION 4: PARAGUARI, NEEMBUCU, MISIONES - HANDBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
159	REGION 4: PARAGUARI, NEEMBUCU, MISIONES - VOLEIBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
160	REGION 4: PARAGUARI, NEEMBUCU, MISIONES - BASQUETBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
161	REGION 5: ITAPUA, GUAIRA, CAAZAPA - FUTSAL FIFA - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
162	REGION 5: ITAPUA, GUAIRA, CAAZAPA - HANDBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
163	REGION 5: ITAPUA, GUAIRA, CAAZAPA - VOLEIBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
164	REGION 5: ITAPUA, GUAIRA, CAAZAPA - BASQUETBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
165	REGION 6: CORDILLERA, CAAGUAZU, ALTO PARANA - FUTSAL FIFA - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
166	REGION 6: CORDILLERA, CAAGUAZU, ALTO PARANA - HANDBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
167	REGION 6: CORDILLERA, CAAGUAZU, ALTO PARANA - VOLEIBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
168	REGION 6: CORDILLERA, CAAGUAZU, ALTO PARANA - BASQUETBOL - FASE REGIONAL	1	345.000	345.000
169	DEPORTES COLECTIVOS - FUTSAL FIFA - FASE NACIONAL	1	660.000	660.000
170	DEPORTES COLECTIVOS - HANDBOL - FASE NACIONAL	1	560.000	560.000
171	DEPORTES COLECTIVOS - VOLEIBOL - FASE NACIONAL	1	626.000	626.000
172	DEPORTES COLECTIVOS - BASQUETBOL - FASE NACIONAL	1	709.500	709.500
173	DEPORTES INDIVIDUALES - NATACION - FASE NACIONAL	1	5.697.000	5.697.000
174	DEPORTES INDIVIDUALES - TENIS DE MESA - FASE NACIONAL	1	2.750.000	2.750.000
175	DEPORTES INDIVIDUALES - JUDO - FASE NACIONAL	1	2.585.000	2.585.000
176	DEPORTES INDIVIDUALES - ATLETISMO - FASE NACIONAL	1	9.201.000	9.201.000
177	DEPORTES INDIVIDUALES - AJEDREZ - FASE NACIONAL	1	1.595.000	1.595.000
178	DEPORTES INDIVIDUALES - VOLEYBOL DE PLAYA - FASE NACIONAL	1	8.503.000	8.503.000
179	CAPITAL - FUTBOL TV57 MAS. Y FEM. - 1º FASE	1	440.000	440.000
180	CAPITAL - FUTBOL TV57 MAS. Y FEM. - 4º DE FINAL	1	440.000	440.000
181	CAPITAL - FUTBOL TV57 MAS. Y FEM. - SEMIFINALES	1	440.000	440.000

*Ana Elizabeth Fernandez*  
Emprendimientos Comerciales  
RUC: 2905077-4

Avenida Eusebio y R.I. 6 Boquerón - Tel.: (595-21) 520-675/6  
www.snd.gov.py / secretariageneral@snd.gov.py - Asunción - Paraguay

*César Ramírez Cajé*  
Ministro Secretario Ejecutivo  
Secretaría Nacional de Deportes

Ítem	Descripción	Cantidad	Emprendimientos Comerciales de Ana Elizabet Fernández Espínola	
			Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total
182	CAPITAL - FUTBOL 7VS7 MAS. Y FEM. - 3º PUESTO	1	440.000	440.000
183	CAPITAL - FUTBOL 9VS9 MAS. Y FEM. - 1º FASE	1	440.000	440.000
184	CAPITAL - FUTBOL 9VS9 MAS. Y FEM. - 4º DE FINAL	1	440.000	440.000
185	CAPITAL - FUTBOL 9VS9 MAS. Y FEM. - SEMIFINALES	1	440.000	440.000
186	CAPITAL - FUTBOL 9VS9 MAS. Y FEM. - 3º PUESTO	1	440.000	440.000
			Total por Grupo:	<b>71.737.500</b>

El **monto mínimo** del presente contrato asciende a la suma de guaraníes **quinientos veinticinco millones IVA incluido (Gs.525.000.000)** y el **monto máximo** es de guaraníes **un mil cincuenta millones IVA incluido (Gs.1.050.000.000)**

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y/o servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en estas bases y condiciones.

#### **7. VIGENCIA DEL CONTRATO**

La vigencia del presente contrato será: Desde la suscripción del contrato y **hasta el 31 de diciembre de 2024.**

#### **8. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA OBRA**

Los bienes y/o servicios deberán ser entregados y/o prestados dentro de los plazos establecidos en el Plan de Entregas y/o prestación de servicios del pliego de bases.

#### **9. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO**

La administración del contrato estará a cargo de: Ricardo Deggeller de la DIRECCIÓN GENERAL DE DEPORTES de la Secretaría Nacional de Deportes, nombrado administrador de contrato según Resolución SND N° 969/2024 del 8 de julio de 2024.-

#### **10. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO**

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se registrará por lo establecido en las Condiciones Contractuales, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato.

#### **11. MULTAS**

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con lo establecido en el pliego de bases y condiciones. Superado el monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 97 del Decreto N° 9823/23 POR LA CUAL SE REGLAMENTA LA LEY N° 7021/2022 "DE SUMINISTRO Y CONTRATACIONES PÚBLICAS" caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que

Emprendimientos Comerciales  
RUC: 2905077-4

César Ramírez Caja  
Ministro Secretario Ejecutivo  
Secretaría Nacional de Deportes

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 144 de la Ley N° 7021/22.

## **12. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER, TERMINAR O RESCINDIR**

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 7021/22, y en las Condiciones Contractuales de este pliego de bases y condiciones.

## **13. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS**

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Contractuales.

## **14. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN**

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectada por la nulidad, quedará automáticamente sin efecto de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP, debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

## **15. IDIOMA DEL CONTRATO**

El contrato, así como toda la correspondencia y documentos relativos al contrato, deberán ser escritos en idioma castellano. Los documentos de sustento y material impreso que formen parte del contrato pueden estar redactados en otro idioma siempre que estén acompañados de una traducción realizada por traductor matriculado en la República del Paraguay, en sus partes pertinentes al idioma castellano y, en tal caso, dicha traducción prevalecerá para efectos de interpretación del contrato.

El proveedor correrá con todos los costos relativos a las traducciones, así como todos los riesgos derivados de la exactitud de dicha traducción.

En el mismo plazo indicado en el párrafo anterior, se deberá remitir a la convocante la actualización de la mencionada declaración jurada, una vez finalizada la ejecución del presente contrato.

## **16. SUSCRIPCIÓN**

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la ciudad de Asunción, República del Paraguay al día 01 del mes agosto de 2024.

  
Elizabeth Fernandez  
Emprendimientos Comerciales  
RUC: 2905077-4  
.....  
Por el Proveedor  
**ANA ELIZABET FERNANDEZ ESPINOLA**  
Representante  
**EMPRENDIMIENTO COMERCIALES**

  
.....  
Por la Contratante  
**CESAR RAMIREZ CAJE**  
Ministro Secretario General  
**SECRETARIA NACIONAL DE DEPORTES**